

Paola DOMINGO

McF HC, Espagnol, Civilisation latino-américaine

Née le 25 mars 1968 (49 ans), nationalité française et espagnole. Séparée, un enfant (11 ans).

7 impasse des Sept Échelles 34070 Montpellier

Tél. : 06 13 73 31 54

e-mail : paola.domingo@univ-montp3.fr

FORMATION UNIVERSITAIRE

FORMATION LITTÉRAIRE

- 2003 **Doctorat de langues et littératures romanes** (espagnol), Paris X, Nanterre. Titre de la thèse : *Aspects socio-économiques du Paraguay de la Conquête à travers les dossiers testamentaires*. Direction : M. Thomas Gomez. Mention : Très Honorable avec félicitations du jury à l'unanimité.
- 1996 Obtention de l'**Agrégation Externe d'Espagnol** (4^{ème} rang).
- 1994 **D.E.A. d'études romanes**, Paris IV, Sorbonne. Sujet : Le métissage dans le Paraguay de la Conquête.
- 1993 **Maîtrise d'espagnol**, Paris IV, Sorbonne. Sujet : Histoire économique et sociale du maté.
- 1991 Licence d'espagnol, Paris IV, Sorbonne.

FORMATION ÉCONOMIQUE ET COMMERCIALE

- 1995 **D.E.S.S.** d'études ibériques et hispano-américaines appliquées à la gestion d'entreprises au CEILA (Centre d'Etudes Ibériques et Latino-américaines Appliquées), Paris IV, Sorbonne.
- 1988 Diplôme **EPSCI** (Ecole des Praticiens du Commerce International), groupe ESSEC, Cergy-Pontoise. Formation en trois ans comprenant plusieurs stages en entreprise et un semestre d'études à l'Université Complutense de Madrid (faculté d'économie).
- 1986 Certificat de la Chambre de Commerce Espagnole à Paris.
- 1985 Bac B (économie), académie de Versailles.

ACTIVITÉS SCIENTIFIQUES

OUVRAGES INDIVIDUELS

- 2006 *Naissance d'une société métisse. Aspects socio-économiques du Paraguay de la Conquête à travers les dossiers testamentaires*, Montpellier, Publications de l'Université Paul Valéry – Montpellier III, 2006, 539 p.

CO-DIRECTIONS

- 2014 *Amérique(s) anarchiste(s). Expressions libertaires du XIX^e au XXI^e siècle* (en co-direction avec Alba Lara-Alengrin et Karim Benmiloud), Paris, NADA éditions, 2014, 498 p. Ouvrage publié avec le soutien de l'IUF, de l'IdA et de l'AUF.
- 2011 *Le Mexique de l'Indépendance à la Révolution. 1810-1910* (en co-direction avec Karim Benmiloud, Alba Lara, Laurent Aubague et Jean Franco), Paris, L'Harmattan, 2011, 334 p.
- 2009 *Arts et sociétés en Amérique latine : la transgression dans tous ses états*, Paris, L'Harmattan, 2009, 323 p. (en co-direction avec Hélène Vignaux).

ARTICLES, CHAPITRES D'OUVRAGES ET ACTES DE COLLOQUE

- 2017 « Du traitement juridique et successoral des *mancebos de la tierra* dans les testaments du Paraguay du XVI^e siècle », in Isabelle TAUZIN-CASTELLANOS, *Les générations dans le monde latino-américain*, Pessac, MSHA, 2017, p. 77-90.
- 2017 « La (media) voz de la mujer. Representación femenina y cuestiones de género en los periódicos *Regeneración y Revolución* (México, 1900-1918) », in *Actas del I Congreso Internacional de InvestigadorXs sobre Anarquismo*, Buenos Aires, Octobre 2016, p. 447-469. Disponible en ligne sur <<http://congresoanarquismo.cedinci.org/wp-content/uploads/2017/01/actas-final-congreso-anarquismo.pdf>>
- 2015 « Le rôle des femmes indigènes dans la colonisation du Paraguay par les Espagnols (1536-1600) », in Martine SPENSKI (dir.), *Le contrôle du corps des femmes dans les Empires coloniaux*, Paris, Karthala, 2015, p. 55-74.
- 2015 « De la route de l'argent à la voie sans issue : rôle et place d'Asunción dans l'Amérique méridionale du XVI^e siècle (1537-1617) », in Isabelle TAUZIN-CASTELLANOS (dir.), *Histoire des itinéraires et des étapes en Amérique latine. XVI^e-XX^e siècle*, Pessac, MSHA, 2015, p. 33-43.
- 2015 « Mujeres en la Conquista del Río de la Plata : normas y trasgresiones testamentarias en el Paraguay del siglo XVI », in VII Congreso Iberoamericano de Estudios de Género/XII Jornadas Nacionales de Historia de las Mujeres (Actas), Université de Comahue, Neuquén (Argentine), mars 2015, 14 p., publication sur DVD.

- 2014 « Conquistadores extranjeros en la Conquista del Paraguay (1536-1600) », in Ammentu. *Bolletino Storico e archivistico del Mediterraneo e delle Americhe*, Cagliari (Italie), juillet-décembre 2014, n°5 « L’emigrazione italiana e portoghese in Brasile e altri paesi dell’America Latina in età moderna e contemporanea », p. 21-31 (disponible sur <http://www.centrostudisea.it/documenti/ammentu_n5_2014/10_dossier_domingo.pdf>).
- 2014 « L’anarchisme dans l’œuvre littéraire de Ricardo Flores Magón : du ‘crypto-anarchisme’ à l’exaltation mystique » (en collaboration avec Adeline Chainais), in Paola DOMINGO, Alba LARA-ALENGRIN et Karim BENMILOUD, *Amérique(s) anarchiste(s). Expressions libertaires du XIX^e au XXI^e siècle*, Paris, NADA éditions, 2014, 295-351.
- 2014 « Héroïnes de la Conquête du Río de la Plata », dans *Hommage au professeur Jean Franco*, Paris, L’Harmattan, 2014, p. 175-193.
- 2014 « Le ‘Porfiriato’ en crise. De l’influence des magonistes et du P.L.M. dans la grève de Cananea (1^{er} et 2 juin 1906) », in Erich FISBACH et Philippe RABATE (eds.), *Actes choisis du colloque de Strasbourg « Crise(s) dans le monde ibérique et ibéro-américain »* (juin 2013), *HispanismeS*, n°4 (juillet 2014), ISSN 2270-0765.
- 2014 « La lutte pour le pouvoir dans le Paraguay de la Conquête (1536-1556) : l’irrésistible ascension de Domingo Martínez de Irala », in Florence BELMONTE, Karim BENMILOUD et Sylvie IMPARATO-PRIEUR (dir.), *Guerres dans le monde ibérique et ibéro-américain. Actes du XXXV^e Congrès de la S.H.F.*, Berne, Peter Lang, 2014, p. 105-113.
- 2013 « La production de yerba mate et l’exploitation de la main d’œuvre indigène dans le Paraguay colonial (XVI^e-XVIII^e siècles) », in *Les esclavages en Amérique coloniale. Séminaire d’Histoire de l’Amérique Coloniale 2010*, Paris, L’Harmattan, 2013, coll. « Cahiers d’Histoire de l’Amérique coloniale », n° 6, p. 61-76.
- 2012 « De la « Provincia Gigante de Indias » à la « Tierra en Medio de la Mar » : l’espace paraguayen aux XVI^e et XVII^e siècles (1534-1617) », *e-Spania* [En ligne], n°14, décembre 2012, <<http://e-spania.revues.org/21861>>.
- 2009 « Quand la transgression devient la norme : la cellule familiale dans le Paraguay du XVI^e siècle », in *Arts et sociétés en Amérique latine : la transgression dans tous ses états*, Paris, L’Harmattan, 2009, p. 207-218.
- 2007 « Serra da Prata », in Zilá BERN (dir.), *Dicionário de Figuras e Mitos Literários das Américas*, Porto Alegre, UFRGS Editora, 2007, p. 577-582.
- 2005 « El arte y el sabor de la yerba mate », in *Mosaico cultural. Repères de culture générale en Espagnol. Amérique latine*, Paris, Ellipses, 2005, p. 291-296.
- 2002 « Aimé Bonpland : prisonnier malheureux ou botaniste épanoui ? », in Humboldt et le monde hispanique (Actes du Colloque International « Humboldt et le monde hispanique », Université de Paris X), Université Paris X-Nanterre, 2002, p. 187-204.
- 1999 « À la recherche de la Sierra de la Plata : espoirs et désillusions des conquistadores du Paraguay », in *Le voyage dans le monde ibérique et ibéro-américain* (Actes du XXIX^e Congrès de la S.H.F. à Saint-Etienne), Saint-Étienne, Publications de l’Université de Saint-Étienne, 1999, p. 157-165.

ORGANISATION DE COLLOQUES ET SÉMINAIRES

- 2014 Organisatrice d’une rencontre autour de José Martí, le 22 novembre 2014, à l’Université Paul-Valéry – Montpellier III.
- 2013 Organisatrice et membre du comité scientifique du colloque « Amérique(s) anarchiste(s) : expressions libertaires du XIX^e au XXI^e siècle », 10 et 11 octobre 2013, Université Paul-Valéry – Montpellier III.
NB : Ce colloque a obtenu le soutien de l’IdA (Institut des Amériques) et de l’AUF (Agence Universitaire pour la Francophonie).
- 2010 Co-organisatrice et membre du comité scientifique du colloque international « Mexique 1810-1910 : d’une rupture à l’autre », organisé les 11 et 12 mars 2010 à l’Université Paul Valéry – Montpellier III.
- 2008-2009 Coordinatrice du Séminaire « Rencontres latino-américaines » (6 séances + une journée d’études) du Master Recherche LLCER, Université Montpellier 3.
- 2008 Co-organisatrice et membre du comité scientifique du colloque international « Hors normes, retournements, transgressions dans les Amériques », organisé les 24, 25 et 26 janvier 2008 à l’Université Paul Valéry – Montpellier III.

SÉMINAIRES ET CONFÉRENCES

- Janvier 2011 Conférence sur le marché de la yerba mate dans le Río de la Plata à l’époque coloniale. Séminaire de Master Recherche dirigé par Bernard Grunberg, Université de Reims.
- Octobre 2008 Conférence sur l’utilisation des dossiers testamentaires dans les recherches en civilisation latino-américaine coloniale. Séminaire de Master Recherche « Rencontres latino-américaines », Université de Montpellier 3.
- Août 1998 **Table ronde** sur les dossiers testamentaires en tant que source historiographique, à l’Académie d’Histoire d’Asunción.
- Août 1996 Série de **conférences** sur la Société Française et l’Union Monétaire Européenne des étudiants de divers établissements de **Buenos Aires** (Alliance Française, Universités de Palermo et de La Matanza, Instituto de Profesorado Joaquín B. González).

EXPERTISES, COMITÉS DE LECTURE

- 2015 Évaluation d'un article pour la revue *Miroirs*, publiée par l'Université Toulouse 1 – Capitole. Titre de l'article : « Mujer comprometida, mujer guerrillera en *Línea de fuego* de Gioconda Belli ».

EXPÉRIENCE PÉDAGOGIQUE

- Depuis 2004 Maître de Conférences à l'Université Paul Valéry-Montpellier III, UFR II (Langues Etrangères), Dpt. d'Espagnol. Spécialité : Civilisation de l'Amérique latine. Cours de Civilisation latino-américaine, époque coloniale et contemporaine, filières LLCER et LEA, CM et TD, de la première année aux Masters (Recherche et LEA) et Concours (CAPES, Agrégations Interne et Externe).
- 2003-2004 Chargée de cours à l'E.N.S. de Cachan. Cours de **langue espagnole** (écrit et oral).
- 2001-2004 Professeure Agrégée (**PRAG**) à l'Université de Paris X, Nanterre. **Civilisation latino-américaine** (LCE et LEA, DEUG, Licence et CAPES externe) ; **version moderne** (LCE et LEA, DEUG, Licence et Agrégation interne) ; **version classique** (Licence de LCE).
- 1999 Chargée de T.D. à l'Université de Paris X, Nanterre (LEA, civilisation latino-américaine, 1ère année).
- 1998-2001 Professeure agrégée au Lycée Parc de Vilgénis de Massy (91), en classes de seconde, première et terminale. Chargée de cours pour le D.U. "Travailler en Europe", organisé avec l'université de St-Quentin-en-Yvelines.
- 1997-98 Attaché Temporaire d'Enseignement et de Recherche (**A.T.E.R.**) à l'Université de Lille III - U.F.R. de L.E.A. (CM et TD de Civilisation Latino-Américaine en DEUG et Licence ; version ; morphosyntaxe).
- 1997 Chargée de T.D. à l'Université de Paris X, Nanterre (Version 1ère année).
- 1995-96 Chargée de T.D. à l'Université d'Evry. Cours de **langue espagnole** à destination d'étudiants de l'IUT (Génie Mécanique, Électrique et Informatique).
- 1989-96 Professeur d'**espagnol économique et commercial** dans des écoles supérieures préparant aux B.T.S. d'Action Commerciale, Commerce International et Comptabilité, ainsi qu'au DEESMI (ESTC à Saint-Quentin-en-Yvelines, ISIC-ISIFA à Issy-les-Moulineaux, EFFICOM à Paris...).
Le programme s'articule autour de l'exploration du langage technique et de l'actualité économique, politique et sociale des pays de langue espagnole.

RESPONSABILITES PEDAGOGIQUE ET ADMINISTRATIVES

- Depuis 2015 Responsable de la filière Espagnol de la Licence LEA (UFR II de l'Université Paul Valéry – Montpellier III).
- Depuis 2011 Membre élu du Conseil LEA de l'UFR II de l'Université Paul Valéry – Montpellier III.
- 2011-2015 Membre titulaire élu de la 14^{ème} section du CNU.
- 2011-2013 Responsable du planning et des services du département d'espagnol et de catalan de l'UFR II de l'Université Paul Valéry – Montpellier III.
- 2009-2011 Responsable pédagogique de la Licence LLCER d'Espagnol de l'UFR II de l'Université Paul Valéry – Montpellier III, responsable, entre autres, de la conception et de la mise en place de la maquette 2011-2015 pour la Licence LCER d'espagnol.
- 2005-2009 Responsable du planning et des services du département d'espagnol de l'UFR II de l'Université Paul Valéry – Montpellier III.
- 2004-2005 Responsable des étudiants de LEA1 Espagnol, UFR II de l'Université Paul Valéry – Montpellier III.
- 2001-2004 Responsabilités pédagogiques diverses au Département d'Espagnol de l'Université de Paris X-Nanterre. Conception et réalisation d'une enquête auprès des étudiants de LEA1.

DIVERS

- Autres langues étrangères : Italien (courant, langue maternelle) ; Anglais (lu, écrit, parlé) ; Portugais (lu, parlé)
- Plusieurs stages en entreprise (un à trois mois) dans des entreprises françaises ou étrangères.
- Trésorière depuis 2012 du groupe Zorongo – Festival Don Quijote (théâtre, musique et danse hispaniques) à Paris.